

## 275079-2026 - Gara

**Germania – Servizi di ingegneria – Planungsleistungen zur Erstellung einer DB-Querung in Nürnberg**

**OJ S 78/2026 22/04/2026**

**Bando di gara o di concessione – regime ordinario**

**Servizi**

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: N-ERGIE Netz GmbH

E-mail: [jonas.wunder@n-ergie.de](mailto:jonas.wunder@n-ergie.de)

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse all'elettricità

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Planungsleistungen zur Erstellung einer DB-Querung in Nürnberg

Descrizione: Die Deutsche Bahn plant im Zuge des planfestgestellten Projekts VDE 8.1

Ausbaustrecke Nürnberg – Ebensfeld die Errichtung einer neuen Güterzugstrecke im Bereich der Bestandsstrecke, die die Rothenburger Straße kreuzt. Im Rahmen dieser Baumaßnahme der Deutschen Bahn ist eine Umlegung von Versorgungsleitungen der N-ERGIE durch eine neu zu erstellende Querung der Bahntrasse notwendig. Die Querung soll grabenlos mittels Rohrvortrieb unter der Bahnstrecke der Deutsche Bahn hergestellt werden, um Eingriffe in den Bahnbetrieb zu vermeiden. Es soll ein Mantelschutzrohr verlegt werden, in dem anschließend mehrere Medienleitungen geführt werden. Die Verlegung der Strom- und Wasserleitungen im Mantelschutzrohr bis einschließlich der Anbindung von Start- und Zielbaugrube (Auftauchstrecken) an den Bestand ist im Umfang der Ausschreibung enthalten.

Identificativo della procedura: df44ba32-243e-4703-b4fa-5718346f2562

Identificativo interno: Planungsleistungen zur Erstellung einer DB-Querung in Nürnberg

Tipo di procedura: Negoziata con previa indizione di gara / competitiva con negoziazione

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71240000 Servizi architettonici, di ingegneria e pianificazione

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)

Paese: Germania

##### 2.1.4. Informazioni generali

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/25/UE

sektvo -

##### 2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Corruzione:  
Frode:  
Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo:  
Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani:  
Partecipazione a un'organizzazione criminale:  
Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche:  
Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale:  
Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro:  
Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale:  
Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza:  
Grave illecito professionale:  
False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione:  
Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto:  
Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto:  
Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili:  
Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale:  
Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali:  
Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte:  
Cessazione di attività:  
Insolvenza:  
Amministrazione controllata:  
Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale:

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Planungsleistungen zur Erstellung einer DB-Querung in Nürnberg  
Descrizione: Die Deutsche Bahn plant im Zuge des planfestgestellten Projekts VDE 8.1 Ausbaustrecke Nürnberg – Ebensfeld die Errichtung einer neuen Güterzugstrecke im Bereich der Bestandsstrecke, die die Rothenburger Straße kreuzt. Im Rahmen dieser Baumaßnahme der Deutschen Bahn ist eine Umlegung von Versorgungsleitungen der N-ERGIE durch eine neu zu erstellende Querung der Bahntrasse notwendig. Die Querung soll grabenlos mittels Rohrvortrieb unter der Bahnstrecke der Deutsche Bahn hergestellt werden, um Eingriffe in den Bahnbetrieb zu vermeiden. Es soll ein Mantelschutzrohr verlegt werden, in dem anschließend mehrere Medienleitungengeführt werden. Die Verlegung der Strom- und Wasserleitungen im Mantelschutzrohr bis einschließlich der Anbindung von Start- und Zielbaugrube (Auftauchstrecken) an den Bestand ist im Umfang der Ausschreibung enthalten. Ziel ist es, Baufreiheit für die Maßnahme der Deutschen Bahn bis 01.08.2028 hergestellt zu haben. Das heißt, die Errichtung der neuen Querung ist abgeschlossen, Medienrohre sind verlegt, der Kabeleinzug sowie die Anbindung an den Bestand aller Medienleitungen sind verfüllt, die Baustelle ist geräumt. Die Planungsleistungen umfassen insbesondere die technische, wirtschaftliche und genehmigungsfähige Planung der Bahnquerung einschließlich:  
1. Trassierung der Leitungen 2. Planung des Rohrvortriebs 3. Planung der Start- und Zielschächte 4. Konstruktion des Mantelschutzrohres 5. Anordnung der Medienleitungen im Schutzrohr 6. Trassenplanung der Auf- und Abtauchstrecken 7. Belegung der Leerrohre 8. Anbindung an den Bestand 9. Erstellung der Genehmigungsunterlagen für die Bahnquerung 10. Vorbereitung der Ausschreibung der Bauleistungen Der Leistungsumfang enthält Grundleistungen, sowie diverse besondere Leistungen • der HOAI 2021 §§ 43ff

Ingenieurbauwerke Leistungsphasen 1 – 9 und • HOAI §§ 51 ff Tragwerksplanung  
Leistungsphasen 1 - 6 Die vorläufig geschätzten anrechenbaren Kosten betragen: § 43  
Ingenieurbauwerke: 6.200.000 Euro § 51 Tragwerksplanung: 4.050.000 Euro  
Identificativo interno: 0001

**5.1.1. Finalità**

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria

**5.1.2. Luogo di esecuzione**

Suddivisione del paese (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)

Paese: Germania

**5.1.3. Durata stimata**

Data di inizio: 01/08/2026

Data di fine durata: 31/12/2028

**5.1.4. Rinnovo**

Rinnovi massimi: 0

**5.1.6. Informazioni generali**

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

**5.1.7. Appalto strategico**

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

**5.1.9. Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis über eine bestehende

Berufshaftpflichtversicherung bei einem in der EU zugelassenen Versicherungsunternehmen mit Deckungssummen mindestens 3 Mio. Euro. (Musskriterium)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Unterzeichnete Vertraulichkeitsvereinbarung. (Musskriterium)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Eigenerklärung Ausschluss Russland (Musskriterium)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: unterschriebene Erklärung Einhaltung Lieferkettensorgfaltsgesetz. (Muss-Kriterium)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Sicurezza delle informazioni

Descrizione del criterio di selezione: Ausgefüllter und unterschriebener Bewerbungsbogen. (Musskriterium)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Media annuale della forza lavoro

Descrizione del criterio di selezione: Mittlere Anzahl technischen Mitarbeiter der letzten 3 Jahre im Bereich Planung (Die Berechnung von möglichen Zwischenwerte erfolgt mit Interpolation): Ingenieurbauwerke Mittlere Anzahl festangestellter technischer Mitarbeiter (ggf. auch vom Unterauftragnehmer oder Mitglied Bewerbergemeinschaft), Gewichtung 15,0 %, Wertung: 0,0 P = bis einschl. 4 Techn. MA, 10,0 P = ab 10 Techn. MA

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis der fachlichen Eignung / Referenzen (Die Berechnung von möglichen Zwischenwerte erfolgt mit Interpolation.) Die Referenzen sollen folgende Angaben enthalten: a.) Bezeichnung des Objektes. b.) Auftraggeber / Referenzgeber. c.) Ort der Ausführung. d.) Stichwortartiger Benennung des erbrachten maßgeblichen Leistungsumfanges und Angaben zum Erfüllungsgrad der Anforderungen e.) Ausführungszeiten: Leistungsbeginn, Fertigstellung. f.) Auftragswert (Honorar). B) Referenz 1: 1 vergleichbare, abgeschlossene und zur Zufriedenheit des Auftraggebers ausgeführte Referenz zur Planung einer Querung einer Verkehrsanlage (z. B. DB-Gleisanlage oder Schifffahrtskanal) für die Sparten Wasser und Strom unter Verwendung eines Mantelschutzrohres mit mindestens DN 800. Abschluss der Leistungsphase 8 ab 2016. Zum Zeitpunkt der Bewerbung muss die Ausführung der Leistungsphase 8 bereits abgeschlossen sein. Max. 3 DIN A4 Seiten. Gewichtung Summe 42,5 %, Vergleichbarkeit Projekt: 20,0 %, Vergleichbarkeit Leistungsumfang: 17,5 %, Referenzschreiben Termintreue: 5,0 %, Wertung: 0,0P = k.A. / minimal, 5,0P = mittelmäßig, 10,0P = überdurchschnittlich;

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis der fachlichen Eignung / Referenzen (Die Berechnung von möglichen Zwischenwerte erfolgt mit Interpolation.) Die Referenzen sollen folgende Angaben enthalten: a.) Bezeichnung des Objektes. b.) Auftraggeber / Referenzgeber. c.) Ort der Ausführung. d.) Stichwortartiger Benennung des erbrachten maßgeblichen Leistungsumfanges und Angaben zum Erfüllungsgrad der Anforderungen e.) Ausführungszeiten: Leistungsbeginn, Fertigstellung. f.) Auftragswert (Honorar). B) Referenz 2: 1 vergleichbare, abgeschlossene und zur Zufriedenheit des Auftraggebers ausgeführte Referenz bei dem der Auftragnehmer die Genehmigungsplanung für eine DB-Querung erbracht hat. Abschluss der Leistungsphase 4 ab 2016. Zum Zeitpunkt der Bewerbung muss die Ausführung der Leistungsphase 8 bereits abgeschlossen sein. Max. 3 DIN A4 Seiten. Gewichtung Summe 42,5 %, Vergleichbarkeit Projekt: 20,0 %, Vergleichbarkeit

Leistungsumfang: 17,5 %, Referenzschreiben Termintreue: 5,0 %, Wertung: 0,0P = k.A. / minimal, 5,0P = mittelmäßig, 10,0P = überdurchschnittlich;  
I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis der beruflichen Befähigung der für die Dienstleistung verantwortlichen Person (mindestens 1 Nachweis), Mindestvoraussetzungen (Master, Diplom oder vergleichbarer Abschluss) (Musskriterium)

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

**Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:**

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 1

Numero massimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 5

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

#### **5.1.10. Criteri di aggiudicazione**

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Konzept Sicherstellung Kapazität mit Präsenz Vorort

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 7

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Konzept Qualitätssicherung Nachunternehmerleistungen

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 4

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Konzept Sicherstellung Einhaltung Kosten

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Konzept zur Termineinhaltung / -überwachung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 4

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Berufserfahrung Projektleitung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Skizzieren der wichtigsten Schritte der Genehmigungsplanung

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 10

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Einschätzung zu den angegebenen Terminen

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

**Criterio:**

Tipo: Qualità

Nome: Qualitätskriterium

Descrizione: Gesamteindruck des Angebots

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 5

**Criterio:**

Tipo: Prezzo

Nome: Preiskriterium

Descrizione: Summe Honorarangebot

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 50

#### **5.1.11. Documenti di gara**

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: [http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/df44ba32-243e-4703-b4fa-5718346f2562](http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/df44ba32-243e-4703-b4fa-5718346f2562)

#### **5.1.12. Condizioni di appalto**

**Condizioni della procedura:**

Data stimata dell'invio degli inviti a presentare le offerte: 27/05/2026

**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: [http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/df44ba32-243e-4703-b4fa-5718346f2562](http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/df44ba32-243e-4703-b4fa-5718346f2562)

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 22/05/2026 13:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

**Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Bedingungen für die Ausführung des Auftrags und ggfs. Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift siehe Vergabeunterlagen

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

Accordo finanziario: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

#### **5.1.15. Tecniche**

##### **Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

##### **Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

#### **5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Informazioni sui termini per il riesame: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3, Satz 1, Nr. 4 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist zudem unzulässig, soweit der Antrag erst nach Zuschlagserteilung zugestellt wird (§ 168 Abs. 2, Satz 1 GWB). Die Zuschlagserteilung ist möglich 10 Tage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder auf elektronischem Weg bzw. 15 Tage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. - soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind - bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3, Satz 1, Nr. 1 bis 3 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. (5) Bei der Vergabestelle nicht registrierte Bewerber sind selbstständig verantwortlich, dass sie sich über Aktualisierungen der Bewerbungsunterlagen und Beantwortungen von Fragen über den veröffentlichten Link informieren.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : N-ERGIE Netz GmbH

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: N-ERGIE Netz GmbH

## **8. Organizzazioni**

---

### **8.1. ORG-0001**

Nome ufficiale: N-ERGIE Netz GmbH

Numero di registrazione: 6850  
Indirizzo postale: Sandreuthstraße 21  
Località: Nürnberg  
Codice postale: 90441  
Suddivisione del paese (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)  
Paese: Germania  
E-mail: [jonas.wunder@n-ergie.de](mailto:jonas.wunder@n-ergie.de)  
Telefono: +49 91180258413  
Indirizzo internet: <https://www.n-ergie-netz.de>  
Profilo del committente: <https://www.deutsche-evergabe.de>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

**8.1. ORG-0002**

Nome ufficiale: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Numero di registrazione: e344083e-952e-4ab0-8290-16e94b17e000

Indirizzo postale: Promenade 27

Località: Ansbach

Codice postale: 91522

Suddivisione del paese (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)

Paese: Germania

E-mail: [vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de](mailto:vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de)

Telefono: +49 981531277

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

**8.1. ORG-0003**

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefono: +49228996100

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: df44ba32-243e-4703-b4fa-5718346f2562 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 21/04/2026 10:45:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco



Numero di pubblicazione dell'avviso: 275079-2026

Numero dell'edizione della GU S: 78/2026

Data di pubblicazione: 22/04/2026